



**Séance ordinaire du comité exécutif
du mercredi 19 novembre 2014**

ORDRE DU JOUR ADOPTÉ

10 – Sujets d'ouverture

10.001 Ordre du jour

CE Direction générale , Cabinet du directeur général

Adoption de l'ordre du jour de la séance du comité exécutif

10.002 Ordre du jour

CE Service du greffe

Adoption de l'ordre du jour consolidé de l'assemblée ordinaire du conseil municipal du 24 novembre 2014

10.003 Ordre du jour

CE Service du greffe

Adoption de l'ordre du jour consolidé de l'assemblée ordinaire du conseil d'agglomération du 27 novembre 2014

10.004 Ordre du jour

CE Service du greffe

Adoption de l'ordre du jour de l'assemblée extraordinaire du conseil municipal du 26 novembre 2014 -
Dépôt du budget 2015 de la Ville de Montréal (volet ville centrale)

10.005 Ordre du jour

CE Service du greffe

Adoption de l'ordre du jour de l'assemblée extraordinaire du conseil d'agglomération du 27 novembre 2014 -
Dépôt du budget 2015 de la Ville de Montréal (volet agglomération)

10.006 Procès-verbal

CE Service du greffe

Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du comité exécutif tenue le 5 novembre 2014, à 8 h
30

12 – Orientation

12.001 L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos

(CE DOSSIER A ÉTÉ RETIRÉ)

12.002 L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos

(CE DOSSIER A ÉTÉ RETIRÉ)

12.003 L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos

(CE DOSSIER A ÉTÉ RETIRÉ)

20 – Affaires contractuelles

20.001 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Service de police de Montréal, Direction des opérations - Activités de soutien - 1140206011

Conclure une entente cadre avec Groupe Techna inc., d'une durée de dix-huit mois, pour l'acquisition d'imprimantes et leurs accessoires pour le système d'émission de constats informatisés, ainsi que les services d'entretien d'une durée de 5 ans - Somme maximale de 1 432 617,24\$, taxes incluses - Contrat de gré à gré - (Fournisseur unique)

Compétence d'agglomération : Éléments de la sécurité publique que sont les services de police, de sécurité civile, de sécurité incendie et de premiers répondants

20.002 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CE Service de police de Montréal, Direction des opérations - Activités de soutien - 1140206008

Accorder un contrat à Solutions XL-ID inc. pour le renouvellement des services de support et d'entretien des logiciels et équipements du système de galerie de photos utilisé par le Service de police de la Ville de Montréal, pour la période du 1er janvier au 31 décembre 2015, pour une somme maximale de 52 442,53\$, taxes incluses - Contrat de gré à gré - (Fournisseur unique)

Compétence d'agglomération : Éléments de la sécurité publique que sont les services de police, de sécurité civile, de sécurité incendie et de premiers répondants

20.003 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Service de la gestion et de la planification immobilière - 1144512007

Accorder un contrat à la firme Le Centre de transition Le Sextant inc. pour le service d'entretien ménager de divers bâtiments municipaux pour une période de 8 mois à compter du 1er décembre 2014 - Dépense totale de 755 958,74 \$, taxes incluses - Contrat de gré à gré

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.004 Contrat de construction

CM Le Plateau-Mont-Royal, Direction des travaux publics - 1143466007

Accorder un contrat à Civisol inc. pour des travaux de remplacement de la conduite d'aqueduc, reconstruction de chaussée et de trottoirs dans la rue Clark, entre le boulevard Saint-Joseph et l'avenue Laurier. dans l'arrondissement du Plateau-Mont-Royal - Dépense totale de 929 634,07 \$ (contrat : 809 634,07 \$ + incidences: 120 000 \$, incluant les taxes) - Appel d'offres public no : DTP 54-14-13 - (15 soumissionnaires)

20.005 Contrat de construction

CG Service de l'eau , Direction de l'eau potable - 1146838001

Autoriser une dépense additionnelle de 265 058,18 \$ (taxes incluses), pour la réhabilitation de la conduite d'eau de 900 mm sur le boulevard Décarie, entre les chemins Queen-Mary et Côte-Saint-Luc, dans l'arrondissement de Côte-des-Neiges - Notre-Dame-de-Grâce, dans le cadre du contrat accordé à Les Excavations Lafontaine Inc. (CG 14 0209), majorant ainsi le montant total du contrat de 2 171 736,45 \$ à 2 436 794,63 \$ (taxes incluses)

Compétence d'agglomération : Alimentation en eau et assainissement des eaux

20.006 Contrat de services professionnels

CE Service de la gestion et de la planification immobilière - 1140115002

Accorder un contrat de services professionnels à Dexero pour l'acquisition d'un système informatique GAOC pour la production de formulaires du guide d'appel d'offres des chantiers - Dépense totale de 255 474,45 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 14-13558 - (2 soumissions conformes)

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.007 Entente

CE Service de la culture - 1143013001

Accepter le don de 125 objets de l'oeuvre «192 objets tirés de l'Encyclopédie» de l'artiste Chloé Desjardins d'une valeur estimée à 3 750 \$ - Autoriser l'émission d'un reçu officiel pour fins d'impôt à la donatrice de ces oeuvres

20.008 L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos

(CE DOSSIER A ÉTÉ RETIRÉ)

20.009 Immeuble - Servitude

CE Service de la gestion et de la planification immobilière - 1134386003

Approuver un projet d'acte par lequel 7096488 Canada inc. consent à la Ville de Montréal une servitude d'utilités publiques pour l'installation d'une conduite d'aqueduc sur un emplacement situé à l'est de la 94e Avenue et au sud du boulevard Perras dans l'arrondissement de Rivière-des-Prairies - Pointe-aux-Trembles, et ce, sans considération monétaire

20.010 Subvention - Soutien financier avec convention

CE Service de la diversité sociale et des sports - 1140706006

Accorder un soutien financier de 18 000 \$ à Commission de développement des ressources humaines des Premières Nations du Québec afin d'assurer les frais reliés à la coordination du Réseau pour la stratégie urbaine de la communauté autochtone de Montréal, pour la période se terminant le 31 mars 2015

20.011 Subvention - Soutien financier avec convention

CG Service de la mise en valeur du territoire , Direction de l'habitation - 1140640003

Accorder un soutien financier au montant de 288 000 \$ à l'organisme Projets Autochtones du Québec (PAQ) pour l'année 2014, pour le projet de construction du 161 rue de la Gauchetière Est, dans le cadre de la Mesure d'aide financière à la lutte contre l'itinérance

Compétence d'agglomération : Logement social et l'aide destinée spécifiquement aux sans-abri

20.012 Appel d'offres sur invitation

CG Service de la diversité sociale et des sports - 1146794002

Accorder un contrat de services professionnels au Centre de recherche de l'hôpital Douglas pour effectuer un dénombrement des personnes en situation d'itinérance à Montréal - Somme maximale de 270 528,13 \$, taxes incluses - Appel d'offre sur invitation 14-13872 - (1 soumissionnaire)

Compétence d'agglomération : Logement social et l'aide destinée spécifiquement aux sans-abri

20.013 Contrat de services professionnels

CM Service de l'Espace pour la vie - 1146365002

Accorder un contrat de services professionnels à l'équipe AZPLM Limited / Kanva Architectures Inc. / Neuf Architectes S.E.N.C.R.L / Bouthillette Parizeau Inc. / NCK Inc., lauréate du concours d'architecture Espace pour la vie, volet «Migration du Biodôme», pour la réalisation des plans et devis et la surveillance les travaux de construction de la «Migration du Biodôme», pour une somme maximale de 3 199 754,25 \$, taxes incluses

30 – Administration et finances

30.001 Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CM Service de la concertation des arrondissements - 1144631004

Déclarer, dans le cadre de la réforme du financement des arrondissements et en vertu de l'article 85.5 de la Charte de la Ville de Montréal, le conseil de la ville compétent à l'égard des objets suivants: 1. activités d'opération relatives aux lieux d'élimination de la neige sur le réseau de voirie locale; 2. enlèvement, transport et dépôt de matières résiduelles; 3. feux de circulation situés sur le réseau de voirie locale; 4. structures routières et connexes situées sur le réseau de voirie locale; 5. stationnement tarifé contrôlé par parcomètre, distributeur et borne de stationnement sur le réseau de voirie locale; 6. application de la réglementation en matière de stationnement pour la délivrance de constats d'infraction sur le réseau de voirie locale, le tout jusqu'au 31 décembre 2016

30.002 Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CM Service de la concertation des arrondissements - 1144631005

Offrir, dans le cadre de la réforme du financement des arrondissements et en vertu de l'article 85 de la Charte de la Ville de Montréal: 1. au conseil d'arrondissement de Lachine de prendre en charge le Port de plaisance de Lachine, à l'exception de la gestion contractuelle et de l'entretien quotidien 2. au conseil d'arrondissement d'Outremont de prendre en charge le Théâtre Outremont, à l'exception de la programmation culturelle d'arrondissement - Accepter l'offre à venir des conseils d'arrondissement de L'Île-Bizard-Sainte-Genève, Pierrefonds-Roxboro, Outremont et Verdun de prendre en charge la gestion des contrats de service avec les firmes Sécurité Neptune, Groupe de sécurité Garda et Trimax sécurité inc. pour la délivrance de constats d'infraction relatifs au stationnement

30.003 Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CE Société du Parc Jean-Drapeau - 1146807001

Autoriser la Société du parc Jean-Drapeau à octroyer un contrat de 4 433 250,00 \$, comprenant toutes les taxes et contingences (15%), pour les travaux de réaménagement des installations sportives du Bassin olympique, secteur du Quartier des athlètes, à la firme Construction Socam, aux prix et conditions de sa soumission datée du 22 octobre 2014 - Appel d'offres public 20140935

Compétence d'agglomération : Annexe du décret - Parc Jean-Drapeau

30.004 Budget - Budget de fonctionnement / PTI

CM Rivière-des-Prairies - Pointe-aux-Trembles, Direction de la culture, des sports, des loisirs et du développement social - 1140751003

Modifier la dotation budgétaire 2014 de l'arrondissement, en augmentant l'enveloppe budgétaire des revenus et des dépenses d'un montant de 12 846 \$ représentant les revenus réalisés pour la vente de billets pour les croisières patrimoniales

30.005 L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos

(CE DOSSIER A ÉTÉ RETIRÉ)

30.006 Budget - Budget de fonctionnement / PTI

CE Service de sécurité incendie de Montréal, Direction de la prévention et de la planification - 1145361003

Accepter une contribution financière de 54 282,83 \$, provenant des villes mentionnées ci-après, pour la réalisation des outils pédagogiques (bulletins et guides) et des frais accessoires portant sur la prévention des incendies et qui seront distribués aux enfants de la province de Québec

Compétence d'agglomération : Éléments de la sécurité publique que sont les services de police, de sécurité civile, de sécurité incendie et de premiers répondants

30.007 Budget - Virement / Annulation de crédits

CE Service de la gestion et de la planification immobilière - 1146627003

Autoriser un virement budgétaire de 250 000 \$ en provenance des dépenses générales d'administration vers le Service de la gestion et de la planification immobilière pour réaliser une partie des correctifs recommandés au Pavillon La Fontaine, situé au 1301 Sherbrooke Est à Montréal, dans le dossier de contamination fongique du bâtiment

30.008 Budget - Virement / Annulation de crédits

CE Service de la diversité sociale et des sports - 1144815003

Autoriser un virement budgétaire totalisant 639 000 \$ en provenance du PTI 2014 du Service de la diversité sociale et des sports vers l'arrondissement de Montréal-Nord pour le projet de remplacement du revêtement en gazon synthétique du terrain de soccer au parc Saint-Laurent à Montréal-Nord

40 – Réglementation

40.001 Règlement - Avis de motion

CM Service de la concertation des arrondissements - 1144631006

Adopter, dans le cadre de la réforme du financement des arrondissements, les Règlements modifiant: 1. le Règlement identifiant les réseaux de voirie artérielle et locale (02-003), 2. le Règlement sur la délégation de certains pouvoirs relatifs au réseau de voirie artérielle aux conseils d'arrondissement (08-055), 3. le Règlement intérieur de la Ville sur la délégation de pouvoirs du conseil de la ville aux conseils d'arrondissement (02-002)

40.002 Règlement - Emprunt

CG Service des infrastructures voirie et transports - 1141009008

Adopter, dans le cadre du programme triennal d'immobilisations 2015-2017, un règlement d'emprunt intitulé « Règlement autorisant un emprunt de 50 204 000 \$ afin de financer la réalisation d'une troisième tranche du Projet Bonaventure »

Compétence d'agglomération : Annexe du décret - Aménagement et réaménagement du domaine public, y compris les travaux d'infrastructures, dans un secteur de l'agglomération désigné comme le centre-ville

40.003 Toponymie

CM Service de la mise en valeur du territoire , Direction de l'urbanisme - 1146767005

Attribuer le toponyme « rue William-Fleming » au lot numéro 5 061 705 du cadastre du Québec, dans l'arrondissement de LaSalle

40.004 Règlement - Adoption de règlement - Dispense de lecture

CG Service des infrastructures voirie et transports - 1144520001

Adopter un règlement modifiant le réseau de voirie artérielle des voies de circulation de l'agglomération de Montréal

Compétence d'agglomération : Planification des déplacements dans l'agglomération

60 – Information

60.001 Dépôt

CE Service de la mise en valeur du territoire , Direction de l'urbanisme - 1143751003

Prendre acte du dépôt au comité exécutif de l'énoncé de l'intérêt patrimonial portant sur la maison Louis-Hippolyte-La Fontaine (1395, avenue Overdale, arrondissement de Ville-Marie)

60.002 Dépôt

CE Service de la mise en valeur du territoire , Direction de l'urbanisme - 1141183001

Prendre acte de l'énoncé d'intérêt patrimonial portant sur le site du 2118 à 2124, boulevard Gouin Est dans l'arrondissement d'Ahuntsic-Cartierville

Compétence d'agglomération : Annexe du décret - Contributions municipales et gestion d'ententes et de programmes gouvernementaux pour la mise en valeur des biens, sites et arrondissements reconnus par la Loi sur le patrimoine culturel

60.003 Dépôt

CE Service de la mise en valeur du territoire , Direction de l'urbanisme - 1143751008

Prendre acte de l'énoncé de l'intérêt patrimonial portant sur le site de la maison Hosea-Ballou-Smith (1260, chemin Remembrance, parc du Mont-Royal, arrondissement de Ville-Marie)

60.004 Dépôt

CE Direction générale , Cabinet du directeur général - 1141041012

Dépôt du rapport sur des appels d'offres publiés au Système électronique d'appel d'offres (SÉAO) pour la période du 1er au 30 septembre 2014

Compétence d'agglomération : Acte mixte

60.005 Dépôt

CE Direction générale , Cabinet du directeur général - 1141041013

Dépôt du rapport sur des appels d'offres publiés au Système électronique d'appel d'offres (SÉAO) pour la période du 1er au 31 octobre 2014

Compétence d'agglomération : Acte mixte

70 – Autres sujets

70.001 Levée de la séance

CE Direction générale . Cabinet du directeur général

Levée de la séance